

LBRIS

We know
book

Aventurile
lui
PETER
IEPURAȘUL

Ediția a II-a



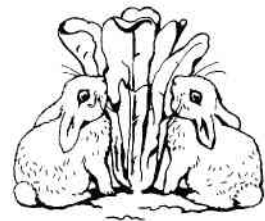
Ediție originală autorizată

Beatrix Potter

Traducere din engleză de Ioana Bâldea Constantinescu

CUPRINS

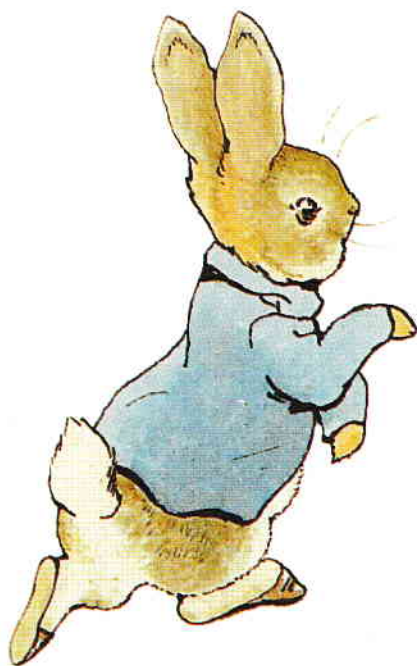
| | |
|---------------------------------|----|
| POVESTEA LUI PETER IEPURAȘUL | 11 |
| POVESTEA IEPURAȘULUI BENJAMIN | 25 |
| POVESTEA IEPURAȘILOR LUI FLOPSY | 41 |
| POVESTEA DOMNULUI VULPOI | 55 |

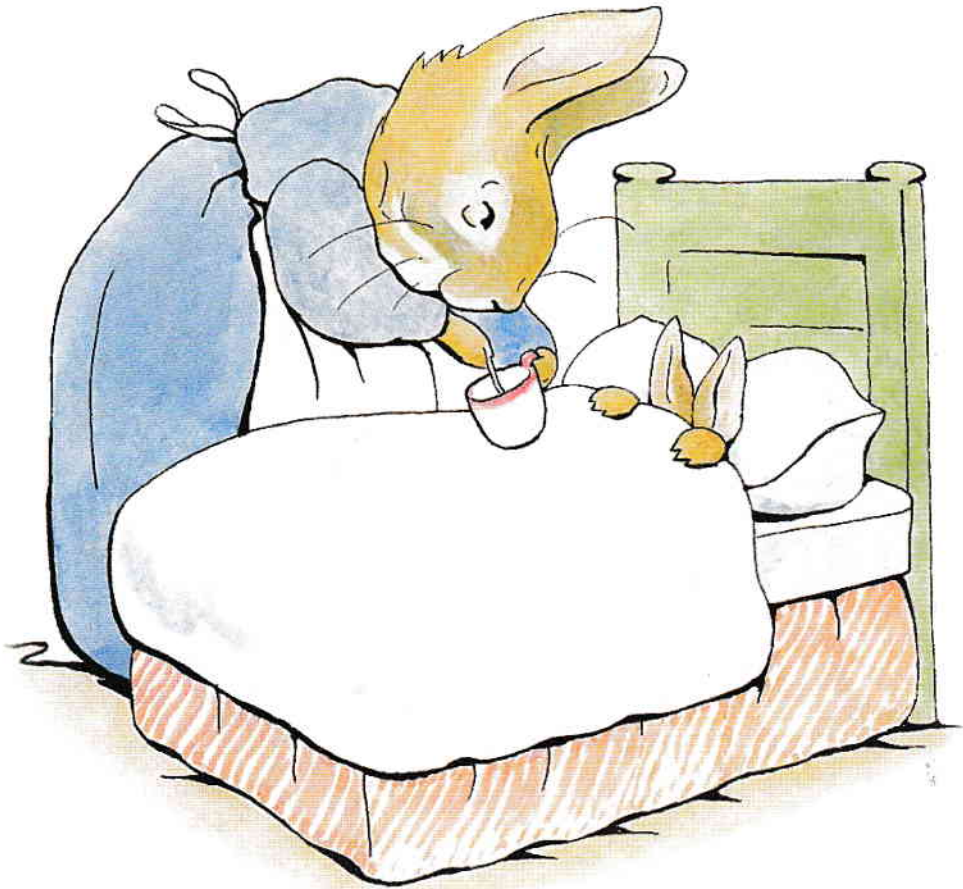


LIBRIS

We know
books

POVESTEA LUI
PETER IEPURAȘUL



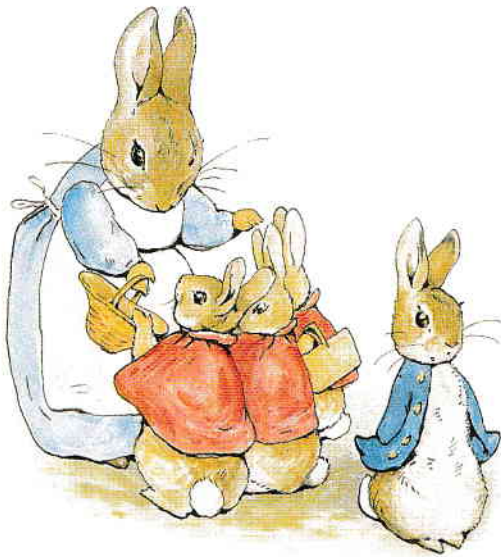




AU FOST ODATĂ CA
NICIODATĂ patru iepurași,
care se numeau

Flopsy,
Mopsy,
Codiță Pufoasă,
și Peter.

Locuiau împreună cu
mama lor într-un banc
de nisip, la rădăcina
unui brad mare.



— Fiți atenți, dragii mei, le spuse
într-o dimineață bătrâna Doamnă
Iepuraș, puteți zburda pe câmpuri
sau în josul potecii, dar nu care
cumva să vă aventurați în grădina
Domnului McGregor.

Odinioară, tatăl vostru a fost
prins acolo, iar Doamna
McGregor l-a făcut plăcintă!



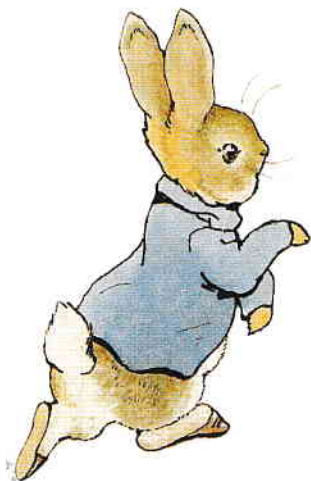
— Gata, puteți s-o luați din loc acum, dar aveți grijă să nu intrați în bucluc! Eu mă duc la cumpărături.



Apoi Doamna Iepuraș își luă o umbrelă și un coș și porni prin pădure spre brutărie, de unde cumpără o pâine neagră și patru chifle cu stafide.

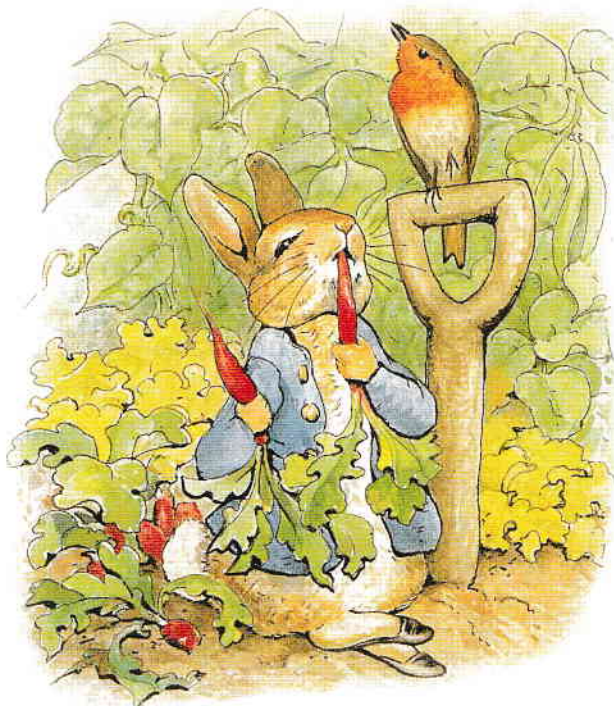


Flopsy, Mopsy și Codiță Pufoasă, care erau niște iepurași cuminiți, coborâră pe potecuță să culeagă mure.



Dar Peter, care era foarte neastâmpărat,
fugi întins până la grădina Domnului
McGregor

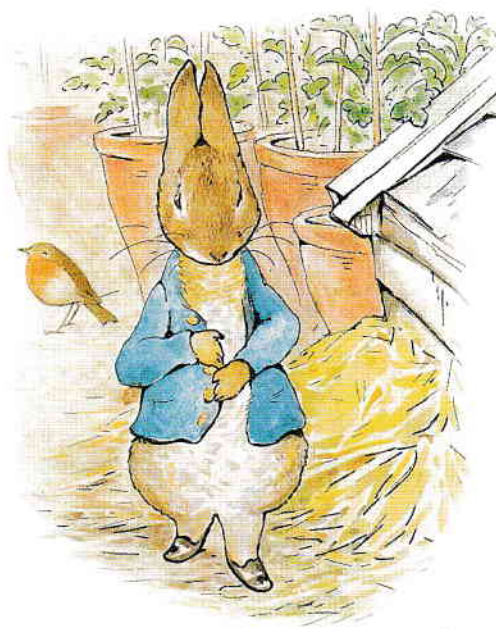
și se strecură pe sub poartă!



Întâi a înfulecat niște lăptuci
și niște fasole verde, pe urmă,
niște ridichi.



Apoi, pentru că nu se simțea prea bine, a pornit să caute niște pătrunjel.



Dar îndată ce trecu de colțul răsadurilor de castraveți, dădu nas în nas cu nimeni altul decât însuși Domnul McGregor!

Domnul McGregor era în genunchi și planta varză, dar într-o clipă sări în picioare și o luă la fugă după Peter, agitând o greblă deasupra capului și strigând: „Opriți hoțul!”





Lui Peter i se făcu inima cât un purice și, cum nu-și mai aducea aminte drumul până la gard, începu să alerge fără țintă, prin grădină. Își pierdu un pantof printre răsadurile



de varză, iar pe celălalt printre cartofi.

După acest neajuns însă, își folosi toate cele patru lăbuțe și câștigă astfel în viteză, așa încât ar fi putut scăpa dacă n-ar fi avut nenorocul să-și agațe, într-un gard cu agrișe, nasturii mari ai hăinuței. Era o jachetă albastră, destul de nouă, cu nasturi de alamă.

